

# EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG EU-DECLARATION OF CONFORMITY



Wir (Hersteller)  
*The manufacturer*

S-GARD® Schutzkleidung  
Hubert Schmitz GmbH  
Aphovener Straße 75-77  
52525 Heinsberg

erklären hiermit, dass die nachstehend beschriebene PSA:  
*declares that the PPE described hereafter:*

**Feuerwehr-Überbekleidung PROTEAM und PROTEAM HIGH VIS**

*Firefighters garments PROTEAM and PROTEAM HIGH VIS*

**Dienstjacke Uniform coat / Diensthose Uniform pants**

186 863 / 286 863

18645 863 / 28605 863

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 und - gegebenenfalls - übereinstimmt mit der einzelstaatlichen Norm, durch die die harmonisierte Norm DIN EN ISO 11612:2015 Schutzkleidung – Kleidung gegen Hitze und Flammen und EN ISO 13688:2013 Schutzkleidung – Allgemeine Anforderungen umgesetzt wird,  
*is in conformity with the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and with the national standard transposing harmonized standard No. EN ISO 11612:2015 and EN ISO 13688:2013 and*

identisch ist mit der PSA, die Gegenstand der von der  
*is identical to the PPE, which is the subject of*

**Zertifizierungsstelle**  
**IFA – Institut für Arbeitsschutz der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung**  
**Alte Heerstraße 111**  
**53757 Sankt Augustin, Germany**  
**Kennnummer: 0121**

ausgestellten EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. IFA 2001139 war  
*issued EU-Certificate No. IFA 2001139 and*

und dem Verfahren nach Modul D der PSA Verordnung (EU) 2016/425 unter Kontrolle der gemeldeten Stelle:  
*is subject to the procedure set out in Module D of Regulation (EU) 2016/425 under the supervision of the notified body:*

**TÜV Rheinland LGA Products GmbH**  
**Maximilianallee 2**  
**04129 Leipzig, Deutschland**  
**Kennnummer: 0197**

unterliegt

i. A. Management Zertifizierung, Iris Frenzel  
*Management Certification*  
Heinsberg, 31.08.2020